

# ROZHODNUTIA

## ROZHODNUTIE RADY (EÚ) 2016/2310

zo 17. októbra 2016

**o pozícii, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať v rámci Asociačnej rady ustanovenej Euro-stredomorskou dohodou o pridružení medzi Európskymi spoločenstvami a ich členskými štátmi na jednej strane a Jordánskym hášimovským kráľovstvom na strane druhej, pokiaľ ide o prijatie priorit partnerstva EÚ a Jordánska vrátane paktu**

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o fungovaní Európskej únie, a najmä na jej článok 217 v spojení s jej článkom 218 ods. 9,

so zreteľom na návrh Európskej komisie a vysokého predstaviteľa Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku,

keďže:

- (1) Euro-stredomorská dohoda o pridružení medzi Európskymi spoločenstvami a ich členskými štátmi na jednej strane a Jordánskym hášimovským kráľovstvom na strane druhej <sup>(1)</sup> (ďalej len „dohoda“) bola podpísaná 24. novembra 1997 a nadobudla platnosť 1. mája 2002.
- (2) Spoločné oznámenie vysokého predstaviteľa a Európskej komisie z 18. novembra 2015 o preskúmaní európskej susedskej politiky sa privítalo v záveroch Rady zo 14. decembra 2015, kde Rada okrem potvrdila úmysel začať v roku 2016 novú etapu angažovanosti s partnermi, čo by mohlo viesť v prípade potreby k stanoveniu nových priorit partnerstva zameraných na dohodnuté priority a záujmy.
- (3) Zo spoločného cieľa Únie a Jordánska, ktorým je vytvorenie spoločného priestoru mieru, prosperity a stability, vyplýva spolupráca, najmä prostredníctvom spoločnej zodpovednosti a diferenciacie, ako aj zhodnotenie kľúčovej úlohy Jordánska v regióne.
- (4) Pri riešení najnaliehavejších výziev Únie a Jordánsko naďalej pracujú na dosahovaní základných cieľov svojho dlhodobého partnerstva a posilňujú stabilitu a odolnosť krajiny a regiónu, ako aj trvalý hospodársky rast a sociálny rozvoj založený na vedomostiach, a to v súlade so zásadami právneho štátu a na základe demokratickej správy vecí verejných.
- (5) Pozícia Únie v rámci asociačnej rady ustanovenej dohodou by preto mala byť založená na pripojenom návrhu rozhodnutia,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

### Článok 1

Pozícia, ktorá sa má v mene Európskej únie zaujať v rámci asociačnej rady ustanovenej Euro-stredomorskou dohodou o pridružení medzi Európskymi spoločenstvami a ich členskými štátmi na jednej strane a Jordánskym hášimovským kráľovstvom na strane druhej, pokiaľ ide o prijatie priorit partnerstva EÚ a Jordánska vrátane paktu, je založená na návrhu rozhodnutia asociačnej rady EÚ – Jordánsko pripojenom k tomuto rozhodnutiu.

<sup>(1)</sup> Euro-stredomorská dohoda o pridružení medzi Európskymi spoločenstvami a ich členskými štátmi na jednej strane a Jordánskym hášimovským kráľovstvom na strane druhej (Ú. v. ES L 129, 15.5.2002, s. 3).

## Článok 2

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho prijatia.

V Luxemburgu 17. októbra 2016

*Za Radu*  
*predsedníčka*  
F. MOGHERINI

\_\_\_\_\_

## NÁVRH

**ROZHODNUTIE č. 1/2016 z 12. ZASADNUTIA ASOCIAČNEJ RADY EÚ – JORDÁNSKO**

z ...

**o dohode o prioritách partnerstva EÚ a Jordánska**

ASOCIAČNÁ RADA EÚ – JORDÁNSKO,

so zreteľom na Euro-stredomorskú dohodu o pridružení medzi Európskymi spoločenstvami a ich členskými štátmi na jednej strane a Jordánskym hášimovským kráľovstvom na strane druhej,

keďže:

- (1) Euro-stredomorská dohoda o pridružení medzi Európskymi spoločenstvami a ich členskými štátmi na jednej strane a Jordánskym hášimovským kráľovstvom na strane druhej (ďalej len „dohoda“) bola podpísaná 24. novembra 1997 a nadobudla platnosť 1. mája 2002.
- (2) Podľa článku 91 dohody má asociačná rada právomoc prijímať rozhodnutia na účely dosiahnutia cieľov tejto dohody a robiť primerané odporúčania.
- (3) Článok 101 dohody ustanovuje, že zmluvné strany prijímajú všetky všeobecné alebo osobitné opatrenia potrebné na splnenie svojich povinností, ktoré z nej vyplývajú, a zabezpečujú, aby sa dosiahli jej ciele.
- (4) V preskúmaní európskej susedskej politiky sa navrhuje nová fáza spolupráce s partnermi s väčším podielom zodpovednosti na oboch stranách.
- (5) EÚ a Jordánsko sa dohodli na upevnení svojho partnerstva schválením súboru priorít na obdobie rokov 2016 – 2018 s cieľom podporiť a posilniť odolnosť a stabilitu Jordánska a riešiť vplyv pretrvávajúceho konfliktu v Sýrii.
- (6) Zmluvné strany dohody sa dohodli na znení priorít partnerstva EÚ a Jordánska vrátane paktu, ktorými sa podporí vykonávanie dohody, zameriavajúc spoluprácu na zvyčajne identifikované spoločné záujmy,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

*Článok 1*

Asociačná rada odporúča zmluvným stranám, aby vykonávali priority partnerstva EÚ a Jordánska vrátane paktu, ako sa uvádza v prílohe k tomuto rozhodnutiu.

*Článok 2*

Asociačná rada rozhodla, že priority partnerstva EÚ a Jordánska vrátane paktu nahrádzajú Akčný plán medzi EÚ a Jordánskom, ktorý nadobudol platnosť v októbri 2012.

*Článok 3*

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom jeho prijatia.

V ...

Za Asociačnú radu EÚ – JORDÁNSKO  
predseda